

# cortocircuiti

short film festival – 2022

26, 27 e 28 Luglio 2022

Ex Arena Moderno, Via Napoli 264, Bari

con il patrocinio



## Serata Corti Animati – Martedì 26/07 ore 21:00

### Premi e Menzioni assegnate

- Premio Miglior Corto di Animazione – **350,00 €**
- Miglior Corto di Animazione per il Pubblico
- (ulteriori menzioni in fase di definizione)

### Giuria di esperti

- Spine BookStore
- Antonio Stea – vincitore edizione 2021
- Gianfranco Bonadies – illustratore e animatore

### Corti proiettati

	PROJECT TITLE	DIRECTORS	WRITERS	PRODUCERS	OTHER CREDITS	COUNTRY OF ORIGIN
1	Yallah!	Nayla Nassar, Edouard Pitula, Renaud de Saint Albin, Cécile Adant, Anaïs Sassatelli, Candice Behague	Nayla Nassar	Philippe Meis	Music: Axel Guenoun; Sound design: Adrien Jesupret, Valérian Cornuaille	France
2	How Small!	Charlene Xu	Charlene Xu	Charles Xiuzhi Dong, James Qiu		United States
3	Cromosoma X	Lucia Bulgheroni	Lucia Bulgheroni	Nicola Prosatore		Italy
4	The House of Loss	Jinkyu JEON		Yamanura KOJI		Republic of Korea
5	Pig	Jorn Leeuwerink	Jorn Leeuwerink	Tünde Vollenbroek	Storyboard: Jorn Leeuwerink; Animation: Jorn Leeuwerink; Backgrounds: Janneke Ipenburg; Sound design: Bram Meindersma; Music: Bram Meindersma, Job Chajes	Netherlands

<b>6</b>	A Bite of Bone	Honami Yano	Honami Yano	Koji Yamamura, sanae	Animation: Honami Yano; Voice: Ayamo Tano; Sound Design: Masumi Takino	Japan
<b>7</b>	Where the stone will fall	Beatrice Pucci	Beatrice Pucci	Beatrice Pucci		Italy
<b>8</b>	Girl in the Water	Shi-Rou Huang	Shi-Rou Huang	Shi-Rou Huang	Animator: Shi-Rou Huang; Supervisor: Chiao-Fang Lin; Voice: Shi-Rou Huang, Chi-Yang Hsu, Peilin Wu; Music: Peilin Wu; Foley: Yaping Zhen; Sound: Andree Lin, Yaping Zhen, Peilin Wu; Score Mixer: Peilin Wu; Painting Assistant: Chi-Hsien Chiu; Post-production Assistant: Chi-Hsien Chiu, Jay Huang, Huei-Yu Huang, Chun-Ting Chen	Taiwan
<b>9</b>	The magic Flute	Raffaello De Pol	Giulio Federico	Associazione Culturale Corale Polifonica Montereale Valcellina APS		Italy
<b>10</b>	Revelation	Michele Bernardi		Billi Brass Quintet, Michele Bernardi		Italy
<b>11</b>	Homebird	Ewa Smyk	Ralph Mathers, Ewa Smyk	Leah Jones	Composer: Natalia Tsupryk; Editor: Amy Pettipher; Sound Designer: Tatiana Sanches; Production Designer: Iasonas Houssein; Cinematographer: Pep Bosch Calvo	United Kingdom
<b>12</b>	Cimpoiasca	Barbora Halířová				Czech Republic
<b>13</b>	The Seine's tears	Yanis Belaid, Elliott Benard, Nicolas Mayeur, Etienne Moulin, Hadrien Pinot, Lisa Vicente, Philippine Singer, Alice Letailleur	Yanis Belaid, Elliott Benard	Carlos De Carvalho	Music: Ibrahim Maalouf, Pierre-Antoine Naline, Luis Galceran; Sound design: Lisa Vicente	France

A fine serata verrà proiettato il corto **“My Father’s Damn Camera!”** realizzato dal regista serbo **Milos Tomic**.

## Serata Corti Animati per Bambini – Mercoledì 27/07 ore 21:00

### Menzioni assegnate

- Menzione Miglior Corto di Animazione per Bambini

### Corti proiettati

	PROJECT TITLE	DIRECTORS	WRITERS	PRODUCERS	KEY CAST	OTHER CREDITS	COUNTRY OF ORIGIN
1	Where the stone will fall	Beatrice Pucci	Beatrice Pucci	Beatrice Pucci			Italy
2	Monkey Domino	Ulf Grenzer		Filmuniversity Potsdam KONRAD WOLF	Boris Schwiebert (voice), Helene Lorenz	Idea, Schript, Storyboard: Ulf Grenzer; Design: Ulf Grenzer; Animation: Ulf Grenzer; additional animation: Maxi Alker, Franziska Poike, Beatrice Matis; Film Musik: Ephraim Peise; Sound Design: Anna Magdalino; Rerecording Mix: Kevin Jahnelt; Compositing: Lena Dickmann; colorgrading: Doreen Borchert; Production Supervisor: Uli Kunz	Germany
3	Elevator Alone	Anastasia Papadopoulou	Anastasia Papadopoulou			Animation: Anastasia Papadopoulou; Sets - Props - Puppets: Anastasia Papadopoulou; Sound Design: Giuliano Anzani; Music: John Kiritsis; Supervisor Tutor: Eleni Mouri; Titles: Yvoni Mouchtaropoulou	Greece
4	Marea	Giulia Martinelli	Giulia Martinelli	Nicolas Burlet, Zoltán Horváth			Switzerland
5	The magic Flute	Raffaello De Pol	Giulio Federico	Associazione Culturale Corale Polifonica Montereale Valcellina APS			Italy
6	Befriend The Wind	Aneta Pauliny	Aneta Pauliny	Lukas Gregor		Animation: Aneta Pauliny; Music: Lukas Pesek	Czech Republic
7	BOOUOO	Woonjung KIM	Woonjung KIM				Republic of Korea

<b>8</b>	Steps	Tatiana Moshkova, Marina Moshkova	Tatiana Moshkova, Marina Moshkova	Alexander Sharapanovsky	Gigio P	Animation: Tatiana Poliektova, Olga Poliektova, Larisa Kondratyeva, Dmitry Palagin, Anna Smirnova, Tatiana Moshkova, Marina Moshkova, Daniil Lavrikov; Sound Design: Sergey Moshkov; Music: Adieu Adieu, Levan Iordanishvili, Lost Harmonies, Alex Beaulieu, Shaun Frearson, Daniel Belardinelli; Camera: Evgeny Marinov; Compositing: Alexander Vozhennikov; Art Design: Tatiana Moshkova, Darya Rudakova	Russian Federation
<b>9</b>	Lost Brain	Isabelle Favez	Isabelle Favez	Nadasdy Film			Switzerland
<b>10</b>	Big Box	Nuria Torreño	Nuria Torreño, Aida Roldán	Aida Roldán		Art Direction: Aida Roldán; Sound: Carlos Mansa; Editing: Nuria Torreño; Animation: Nuria Torreño, Aida Roldán, Guille Tormo, Rafa Tormo, Gabriel Gómez, Anna Vayà, Paula Tinoco; Music: Carlos Mansa; Distribution: Marta Salvador Tato	Spain
<b>11</b>	Pig	Jorn Leeuwerink	Jorn Leeuwerink	Tünde Vollenbroek		Storyboard: Jorn Leeuwerink; Animation: Jorn Leeuwerink; Backgrounds: Janneke Ipenburg; Sound design: Bram Meindersma; Music: Bram Meindersma, Job Chajes	Netherlands

A fine serata verrà proiettato il corto **“A metà”** realizzato dai ragazzi dell’Istituto Comprensivo **“De Amicis Laterza”**, Bari, in collaborazione con la Cooperativa Sociale **Il Nuovo Fantarca** di Bari.

# Serata Corti Live Action e Studenti Pugliesi – Giovedì 28/07 ore 21:00

## Categoria Studenti Pugliesi

### Premi e Menzioni assegnate

- Premio Miglior Corto Studenti Pugliesi – **300,00 €**
- Menzione Miglior Corto Studenti Pugliesi per il Pubblico
- Menzione Scienziatè alla Regia
- (ulteriori menzioni in fase di definizione)

### Giuria di esperti

- Scuola di Cinema Spaziotempo
- Giuseppe Procino - fondatore dell'Etranger Film Festival
- Giuseppe Gonnella – ideatore di Cortocircuiti

### Corti proiettati

	PROJECT TITLE	DIRECTORS	WRITERS	PRODUCERS	KEY CAST	OTHER CREDITS	COUNTRY OF ORIGIN	COUNTRY OF FILMING	ACADEMIC INSTITUTION
1	Aftertaste	Nicola Scamarcia	Nicola Scamarcia	Tiziana Lattuca, Raffaele Mertes	Angela Rizzi, Giorgio Papagni, Gaia Putignano	Film Editor: Alessandro Nicola Cardone; Cinematographer: Giovanni Capuano	Italy	Italy	Amarcord – Accademia Mediterranea Cinema – Bari
2	Almost Quiet	Lorenzo Galante, Giulia Mustafà, Katia Prudenzeno, Barbara Figliuolo	Barbara Figliuolo, Giulia Mustafà, Katia Prudenzeno			Director of Photography: Lorenzo Galante; Lead Actress: Katia Prudenzeno; Editor: Giulia Mustafà; Sound Designer: Giulia Mustafà, Katia Prudenzeno;	Italy	Italy	Accademia delle Belle Arti – Bari

						Storyboard Artist: Barbara Figliuolo			
3	Through the streets of heaven	Giuseppe Gimmi	Giuseppe Gimmi	Giuseppe Gimmi			Italy	Italy	Scuola Spaziotempo - Bari

## Categoria Live Action

### Premi e Menzioni assegnate

- Premio Miglior Corto in Live Action – **350,00 €**
- Menzione Miglior Corto Fiction per il Pubblico
- (ulteriori menzioni in fase di definizione)

### Giuria di esperti

- Accademia del Cinema Ragazzi di Enzitetto
- Giuseppe Procino - fondatore dell'Etranger Film Festival
- Vincenzo Ardito – regista e ideatore della cinegiocoteca Kiné
- Giuseppe Gonnella – ideatore di Cortocircuiti

### Corti proiettati

	PROJECT TITLE	DIRECTORS	WRITERS	PRODUCERS	KEY CAST	OTHER CREDITS	COUNTRY OF ORIGIN	COUNTRY OF FILMING
1	Danzamatta	Vanja Victor Kabir Tognola	Vanja Victor Kabir Tognola	Filippo Bonacci	Mario Fuchs, Julian Laybourne, Robin Pellanda, Vladko Minoli		Switzerland	Switzerland
2	Dilemma	Mario Pane	Enrica Ermini, Mario Pane,		Vincent Ridolfi, Emilio	Director of Photography: Lorenzo Costa; Assistant Director: Ercole Zaccaria; Editor & Sound Editor: Mario	Italy	Italy

			Vincent Ridolfi, Emilio Francesco Russo, Alice Tusoni, Ercole Zaccaria		Francesco Russo	Pane; Colorist: Lorenzo Costa; Music: Francesco Caro, Emilio Francesco Russo; Subtitles: Matteo Stelluti		
3	Dinner With Delivery	Daniele Catini	Daniele Catini		Lucia Batassa		Italy	Italy
4	Pianura Innocente (Innocent land)	Francesco Bolognesi, Michele Cardano	Francesco Bolognesi, Michele Cardano, Andrea Bondioli	Marco Lasagni, Pietro Puccioni	Midas Durin, Sebastiano Santi, Cesare Taglioni		Italy	Italy
5	Apocalypse notes (La musica é in pericolo)	GAFFIÉ Pierre		Marilia DELOISON	Stanislas ROQUETTE, Marilyne FONTAINE		France	France
6	Mark II	Brent Howard	Brent Howard, Pride St. Clair	Heather Brawley, Eric Thompson, Joshua Russell	John Ennis, Daria Balling, Maya Ferrara		United States	United States
7	Baggage	Antti Ahokoivu	Antti Ahokoivu	Michel Saukkonen	Mikko Kauppila, Sara-Maria Heinonen	Cinematographer : Tuukka Kovasiipi; Editor: Veera Lamminpää; Colorist: Antris Bonsdorff; Sound designer: Henry Keinälä; Foley Artist: Viktor Gullichsen; Casting: Janne Vanhanen; 1.AD: Sonja Ahlfors; Costum design : Maria-Helena Lehto; 1.AC: Aleksu Tulli; Gaffer: Jarkko Virtanen; Steadycam: Jyrimatti Holm; Boom operator: Klaus Risto	Finland	Finland
8	Work it Class! (ITA)	Pol Diggler	Sandra Forn				Spain	Spain



9	Homeless	Luca Esposito	Luca Esposito, Carlo Russo		Michael Tabon	Director of photography: Luca Esposito; color and sound supervisor: Riccardo Piscopo; editor: Luca Esposito; music: Fred Bouchal	Italy	United States
10	Rodas	Manu Toro	Manu Toro, Japi Contonente, Sara Ojanguren	Japi Contonente, Abel Serrano	Alexia Sayago, Guillermo Sanz	Art Direction: Manu Toro, Japi Contonente, Sara Ojanguren; 1st DA: Beatriz Arredondo; DOP assit: Mikel Lareki, Edo Premoli; Stylist: Selena Ramiro; MKHA: Gabriela Galán	Spain	Spain

A fine serata verrà proiettato il corto **“Bari C.le: 30 minuti di attesa”** realizzato da **Claudio Scarasciullo**.